

# යන අයට යන්න ඉඩ දෙන්න! Let Them Go!



There are people who can walk away from you.

When people can walk away from you, let them walk.

Don't try to talk another person into staying with you, loving you, calling you, caring about you, coming to see you, staying attached to you.

When people can walk away from you let them walk.

Your destiny is never tied to anybody that left.

People leave you because they are not joined to you.

And, if they are not joined to you, you can't make them stay.

Let them go.

And it doesn't mean that they are a bad person, it just means that their part in the story is over. And you've got to know when people's part in your story is over, so that you don't keep trying to raise the dead.

You've got to know when it's over. Believe in "goodbye" and wish them so.

It does not mean being insensitive or uncaring on your part.

It's a fitting tribute for some one who was so close to you but now walking away from you.

Say " Goodbye" and let them go!!

(From a sermon given by Bishop T. D. Jakes - Texas, Ca. USA)

♦ දීපා සඳමාලී හේරත් Deepa Sandamali Herath - Ca, USA

මෙතෙක් වෙන්වී යන්නට යන අය සිටිය හැක. ඒ අය ඔබ හැර යන්නේ නම් ඔවුන්ට යන්න ඉඩ දෙන්න!

නොගොසින් සිටින්නට යයි ඇවිටිලි බස් කියමින් ඔබ හා වෙසෙන්නට, ඔබට ආදරය කරන්නට, ඔබ ගැන බලන්නට, නිතර ඔබ දකින්නට එන්නට හා ඔබ සමග දිගටම ඇසුරු කරන්නට යයි කියා දුක්මුසු බසින් බැගුපත් වන්නට එපා! ඔබ හැර යන අයට එසේ යන්නට ඉඩ දෙන්න!

ඔබේ දෛවය හෝ ඉරණම හෝ ඒ වෙන්ව යන කිසිවෙකුට බැඳී නොහැක.

ඔවුන් නිකම යන්නේ ඔවුන් ඔබට බැඳී නැති බැවිනි. එසේ නම් ඔවුන් තබා ගන්නට බැරිය. ඔවුන් ඔබට බැඳී නැත්නම්, ඔබ ඔවුන්ට බැඳී පවතින්නේ කෙසේද? එය තේරුම් ගන්න ඔවුන්ට යන්න ඉඩ දෙන්න!

යන්නට යන අය ඒ නිසාම තරක අය ලෙස සිතන්නට එපා! ඔවුන්ගේ යන්නේ කතාවේ ඔවුන්ගේ කොටස අවසාන නිසාය.

එසේම ඔබේ කතාන්තරයේ ඔවුන්ගේ කොටස අවසන් වන්නේ කොයි විටද යන්න ඔබ දැන සිටිය යුතුය. එවිට ඔබද මැරුණු අයට පණ දෙන්නට සිතන්නේ නැත!

අවසානය කොයි විටදැයි ඔබ දැන සිටිය යුතුය. වෙන්ව යන අයට ආයුබෝවන් කියා සුබ පතන්න!

එය ඔබේ පැත්තෙන් බැලූවහොත් කිසියෙක් අකාරුණිකවීමක් හෝ අහිතවත්මක් හෝ නොවේ. එය ඔබ හා සම්පව් වියු කෙනෙකු වෙන්ව යන විට දකවන සැබෑ හිතවත්කමය.

ඒ නිසා වෙන්ව යන අයට ආයුබෝවන් කියා සුබ පතන්න!

ඔවුන්ට නිකම යන්න ඉඩදෙන්න!



## චීන පවුලක්ම සිරිලක දී පැවිදි බිමට

මැලේසියාවේ වෙසෙන චීන ජාතික පවුලක් (පියා මව සහ පුතුන් දෙදෙනා) පසුගිය දා ශ්‍රී ලංකාවට පැමිණ පැවිදි දිවියට ඇතුළත් වූහ. මැලේසියාවේ පිනානගිනි මහින්දාරාමාධිපති පූජ්‍ය ඇල්ගිරියේ ඉන්ද්‍රජනන හිමියන්ගේ මග පෙන්වීම යටතේ මේ සිව්දෙන මහනුවර දී මහණ කම ලැබූහ.

එකම පවුලේ මව, පියා හා කුඩා පුතුන් දෙදෙනෙකු මෙලෙස මහණවීම මෙහි ඇති විශේෂත්වයයි.

පියා වන, වොන්ග් වෙයි - ගුණරත්න හිමි නමින්ද, මව, වෙයි වින් - පුජාපති දසසිල් මාතාව ලෙසින්ද, පුතුන් දෙදෙනා වන 'වයයි. වොන් යා මීන් සහ වෙන් යා මීන් - ධම්මරත්න හිමි හා වන්දරත්න හිමි නමින්ද පැවිදි දිවියට පත්වුවේය.

# ලන්ඩනයේ ශ්‍රී ලංකා මහා ක්‍රිකට් සැමරුම Sunday 8th July 2012

24th Annual Festival of Cricket 2012  
LARGEST SRI LANKAN COMMUNITY GATHERING IN THE UK  
Sunday 8th July 2012  
9.00 am - 7.00 pm at  
Winchmore Hill Cricket Club  
Fords Grove, London N21 3ER  
www.festivalofcricket.org

Main Sponsor  
BANK OF CEYLON (UK) LTD  
Co-sponsor  
SriLankan Airlines  
2nd Tier Sponsor  
anything.lk  
Other sponsor

Media Partners  
Wesley, NewsLanka, Sri Lanka, SESATHA, Zahira

Hony. President - Mr. Wickrema Waidyanatha  
More information:  
Dr. Ananda Thevathasan -(Sponsorship/Marquee hire) - 07956 831 996  
Mr. Methsiri Wijeratna - (Ground Services) - 07956 576 768  
Mr. Rohan Pathirana - (Media) - 07736 073 185  
Tickets - ADULTS: £5.00 CHILDREN(UNDER12): £2.00

\*Please note that no alcohol is permitted into the grounds  
Distribution of leaflets without prior approval is strictly prohibited.\*

## Gold found in the Kelani River

With the spreading news that there is gold mixed in the sand in the Kelani river in Sri Lanka, hundreds of men, women and children now make a beeline to the river early in the morning and begin their search for gold. They say they can earn about Rs. 2000 a day by selling the gold they collect. The owners of jewellery shops in the area say the gold found in the river was very



pure with a fineness of 24 carats. The residents of the area said it was a miracle and a gift from the gods to the sand miners who had been struggling for existence and living from hand to mouth. They said their panning for gold would not cause any damage to the environment.

## ඇත්නම් පෙර පින්කරන් ඔයත් ගිහින් රත්තරන් අරන් එන්න ඇති තරන් කැළණි ගඟෙන් රත්තරන්

පසුගිය මාසයේ හදිසියේම කැළණි ගඟේ ඇති වැලිවල රත්තරන් කිබෙන බවට ආරංචියක් පැතිරයනම් ඒ පළාතේ සහ පිට පෙදෙස්වලින් ද දෙනෝ දාහක් ගැහැණුන්, පිරිමින් සහ ළමුන් තාවිච්චි, බේසම් සහ වෙනත් භාජන ගෙන දුවගෙන විත් කරවටක් ගහට බැසූ වැලි උඩට ගෙන සෝදමින් රත්තරන් ගන්නට පටන්

## කැළණි ගඟ දියට බැස රත්තරන් ගන්න

ගන්න. ඒ එසේ එකතුකරගන්නා රත්තරන් ස්වර්ණාභරණ සාප්පුවලට විකුණා දිනකට රුපියල් 2000 කට වැඩි මුදලක් උපයන බවද ඔවුහු කියති. ඒ පළාතේ රත් රිදී වෙළෙන්දන් කියන අන්දමට ඒ කැළණි ගඟෙන් ලැබෙන කුඩා රත්තරන් කැබලි කැටි 24 හොඳ පවුම් රත්තරන්ය. මෙම රත්තරන් පහළවීම කෙළින්ම දෙවි දේවතාවුන්ගේ වැඩක් බව කැළණි ගඟ අවට ජීවත්වන සමහරුන්ගේ විශ්වාසයයි. අමාරුවත් ජීවනෝපාය සරිකරගත් ඔවුන් දෙස දෙවියන් බලා මෙසේ රත්තරන් පහළ කළ බව සිතති. එසේම මෙම ගැරීමේදී වැලි ගොඩදැමෙන්නේ නැති බැවින් මෙයින් ගහට කිසිදු හානියක්ද නැතැයි ද ඒ ජනතාව කියති.